**Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį**

►**B** **KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 174/1999**

**1999 m. sausio 26 d.**

**nustatantis išsamias specialiąsias Tarybos reglamento (EEB) Nr. 804/68 taikymo taisykles dėl pieno ir pieno produktų eksporto licencijų ir eksporto grąžinamųjų išmokų**

(OL L 020 , 27.1.1999, p. 8)

iš dalies keičiamas:

| | | Oficialusis leidinys | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Nr. | puslapis | data |
| ►**M1** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1596/1999 1999 m. liepos 20 d. | L 188 | 39 | 21.7.1999 |
| ►**M2** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1961/2000 2000 m. rugsėjo 15 d. | L 234 | 10 | 16.9.2000 |
| ►**M3** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1998/2000 2000 m. rugsėjo 21 d. | L 238 | 28 | 22.9.2000 |
| ►**M4** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2114/2000 2000 m. spalio 5 d. | L 252 | 6 | 6.10.2000 |
| ►**M5** | Tarybos reglamentas (EB) Nr. 2287/2000 2000 m. spalio 13 d. | L 260 | 22 | 14.10.2000 |
| ►**M6** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2357/2000 2000 m. spalio 24 d. | L 272 | 15 | 25.10.2000 |
| ►**M7** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2884/2000 2000 m. gruodžio 27 d. | L 333 | 76 | 29.12.2000 |
| ►**M8** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 806/2001 2001 m. balandžio 26 d. | L 118 | 4 | 27.4.2001 |
| ►**M9** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1202/2001 2001 m. birželio 19 d. | L 163 | 10 | 20.6.2001 |
| ►**M10** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1370/2001 2001 m. liepos 5 d. | L 183 | 18 | 6.7.2001 |
| ►**M11** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1681/2001 2001 m. rugpjūčio 22 d. | L 227 | 36 | 23.8.2001 |
| ►**M12** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1923/2001 2001 m. rugsėjo 28 d. | L 261 | 53 | 29.9.2001 |
| ►**M13** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2298/2001 2001 m. lapkričio 26 d. | L 308 | 16 | 27.11.2001 |
| ►**M14** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 156/2002 2002 m. sausio 28 d. | L 25 | 24 | 29.1.2002 |
| ►**M15** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 787/2002 2002 m. gegužės 13 d. | L 127 | 6 | 14.5.2002 |
| ►**M16** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1166/2002 2002 m. birželio 28 d. | L 170 | 51 | 29.6.2002 |
| ►**M17** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1368/2002 2002 m. liepos 26 d. | L 198 | 33 | 27.7.2002 |
| ►**M18** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1472/2002 2002 m. rugpjūčio 13 d. | L 219 | 4 | 14.8.2002 |
| ►**M19** | Commission Regulation (EC) No 2279/2002 of 19 December 2002 (*) | L 347 | 31 | 20.12.2002 |
| ►**M20** | Commission Regulation (EC) No 186/2003 of 31 January 2003 (*) | L 27 | 11 | 1.2.2003 |
| ►**M21** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 754/2003 2003 m. balandžio 29 d. | L 107 | 5 | 30.4.2003 |
| ►**M22** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 833/2003 2003 m. gegužės 14 d. | L 120 | 18 | 15.5.2003 |
| ►**M23** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1392/2003 2003 m. rugpjūčio 4 d. | L 197 | 3 | 5.8.2003 |
| ►**M24** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1948/2003 2003 m. lapkričio 4 d. | L 287 | 13 | 5.11.2003 |
| ►**M25** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 597/2004 2004 m. kovo 30 d. | L 94 | 42 | 31.3.2004 |
| ►**M26** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 810/2004 2004 m. balandžio 29 d. | L 149 | 138 | 30.4.2004 |
| ►**M27** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1846/2004 2004 m. spalio 22 d. | L 322 | 16 | 23.10.2004 |
| ►**M28** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2250/2004 2004 m. gruodžio 27 d. | L 381 | 25 | 28.12.2004 |
| ►**M29** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 558/2005 2005 m. balandžio 12 d. | L 94 | 22 | 13.4.2005 |
| ►**M30** | Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1513/2005 2005 m. rugsėjo 16 d. | L 241 | 45 | 17.9.2005 |

(*) Šis aktas nebuvo skelbtas lietuvių kalba.

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ►**M31** Komisijos reglamentas (EB) Nr. 2107/2005 2005 m. gruodžio 21 d. | L 337 | 20 | 22.12.2005 |
| ►**M32** Komisijos reglamentas (EB) Nr. 409/2006 2006 m. kovo 9 d. | L 71 | 5 | 10.3.2006 |
| ►**M33** Komisijos reglamentas (EB) Nr. 508/2006 2006 m. kovo 29 d. | L 92 | 10 | 30.3.2006 |

▼B

# KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 174/1999

**1999 m. sausio 26 d.**

**nustatantis išsamias specialiąsias Tarybos reglamento (EEB) Nr. 804/68 taikymo taisykles dėl pieno ir pieno produktų eksporto licencijų ir eksporto grąžinamųjų išmokų**

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1968 m. birželio 27 d. Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 804/68 dėl bendro pieno ir pieno produktų rinkos organizavimo ([1]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1587/96 ([2]), ypač į jo 13 straipsnio 3 dalį, 16a straipsnio 1 dalį, 17 straipsnio 9 dalį ir 14 straipsnį,

(1) kadangi 1995 m. birželio 27 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1466/95, nustatantis išsamias specialiąsias eksporto grąžinamųjų išmokų už pieną ir pieno produktus taikymo taisykles ([3]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 2184/98 ([4]), buvo keletą kartų keistas iš esmės; kadangi dar teks daryti ir kitus jo pakeitimus dėl aiškumo ir veikmingumo, šis reglamentas turėtų būti iš naujo suformuluotas;

(2) kadangi, vadovaujantis GATT derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde priimtu Susitarimu dėl žemės ūkio ([5]) (toliau – „Susitarimas dėl žemės ūkio"), žemės ūkio produktams, įskaitant pieno produktus, skiriamos eksporto grąžinamosios išmokos kiekvieną dvylikos mėnesių laikotarpį, prasidedantį 1995 m. liepos 1 d., yra ribojamos maksimalaus kiekio ir maksimalios vertės atžvilgiu; kadangi tam, kad šių apribojimų būtų laikomasi, turėtų būti kontroliuojamas eksporto licencijų išdavimas; be to, kadangi turi būti patvirtinta kiekių, kurie gali būti eksportuojami taikant grąžinamąją išmoką, nustatymo tvarka;

(3) kadangi Reglamente (EEB) Nr. 804/68 yra nustatytos bendrosios eksporto grąžinamųjų išmokų pieno ir pieno produktų sektoriuje suteikimo taisyklės, visų pirma taisyklės, leidžiančios kontroliuoti grąžinamųjų išmokų vertės ir kiekio ribas; kadangi turėtų būti nustatytos išsamios šios tvarkos taikymo taisyklės;

(4) kadangi, taikant išlygą 1987 m. lapkričio 27 d. Komisijos reglamentui (EEB) Nr. 3665/87, nustatančiam išsamias bendrąsias eksporto grąžinamųjų išmokų už žemės ūkio produktus sistemos taikymo taisykles ([6]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB)Nr. 2334/98 ([7]), turėtų būti apibrėžti atvejai, kada grąžinamoji išmoka gali būti paskirta nepateikus eksporto licencijos, ir nurodytas ilgiausias laikas, per kurį produktai gali pasilikti muitinės kontrolėje;

(5) kadangi turėtų būti priimtos specialiosios pieno ir pieno produktų sektoriui taikytinos nuostatos, visų pirma nuostatos dėl licencijų taikant išlygą 1988 m. lapkričio 16 d. Komisijos reglamentui (EEB) Nr. 3719/88, nustatančiam išsamias bendrąsias taisykles dėl žemės ūkio produktų importo ir eksporto licencijų bei išankstinio nustatymo sertifikatų ([8]) su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 1044/98 ([9]); be to, kadangi minėtame reglamente leidžiami nukrypimai dėl eksportuojamų prekių kiekių, palyginus su licencijoje nurodytu kiekiu, turėtų būti sumažinti, o tam, kad būtų galima veiksmingai patikrinti ribas, grąžinamoji išmoka neturėtų būti mokama už kiekius, viršijančius nuro-

([1]) OL L 148, 1968 6 28, p. 13.
([2]) OL L 206, 1996 8 16, p. 21.
([3]) OL L 144, 1995 6 28, p. 22.
([4]) OL L 275, 1998 10 10, p. 21.
([5]) OL L 336, 1994 12 23, p. 1.
([6]) OL L 351, 1987 12 14, p. 1.
([7]) OL L 291, 1998 10 30, p. 15.
([8]) OL L 331, 1988 12 2, p. 1.
([9]) OL L 149, 1998 5 20, p. 11.

▼B

dytuosius licencijoje; kadangi kartu su paraiškomis licencijoms gauti pateikiamų užstatų turėtų pakakti, kad būtų išvengta spekuliacinių paraiškų;

(6) kadangi turėtų būti nustatytas eksporto licencijų galiojimo terminas; kadangi jis turėtų skirtis priklausomai nuo konkrečių produktų ir būti trumpesnis tiems produktams, kurie kelia didesnį spekuliavimo pavojų;

(7) kadangi, siekiant užtikrinti kruopštų eksportuojamų produktų patikrinimą ir sumažinti spekuliavimo pavojų, turėtų būti apribota galimybė pakeisti produktą, kuriam išduota licencija;

(8) kadangi Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalyje yra nustatytos eksporto licencijų, su iš anksto nustatyta eksporto grąžinamąja išmoka, suteikiama dvylikos skaitmenų kodu ženklinamiems produktams, nenurodytiems licencijos 16 skiltyje, naudojimo taisyklės; kadangi ši nuostata kiekviename konkrečiame sektoriuje yra taikytina tik apibrėžus Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 13a straipsnyje nurodytas produktų kategorijas ir Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalies pirmos pastraipos b punkte nurodytas produktų grupes;

(9) kadangi pieno ir pieno produktų sektoriuje produktų kategorijos jau yra apibrėžtos, atsižvelgus į Susitarime dėl žemės ūkio numatytas kategorijas; kadangi dėl patikimo valdymo šios kategorijos turėtų būti taikomos ir toliau, o Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalis turėtų būti taikoma tik remiantis apibrėžtomis produktų grupėmis;

(10) kadangi grąžinamųjų išmokų pieno sektoriuje normos yra labai įvairios daugiausia dėl skirtingo riebalų kiekio; kadangi tam, kad ši tvarka būtų neginčytina, ir tuo pačiu metu laikantis Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalyje minimo proporcingumo tikslo, produktų grupės turėtų būti apibūdinamos siaurai, o eksporto licencijų galiojimas turėtų būti išplėstas produktams, kurie KN kode pagal riebalų kiekį yra greta produktų, kuriems grąžinamosios išmokos dydis yra nustatytas iš anksto;

(11) kadangi tam, kad prekybininkai galėtų dalyvauti trečiųjų šalių paskelbtuose konkursuose, nepažeisdami kiekio apribojimų, turi būti taikoma išankstinių licencijų sistema, suteikianti konkurso laimėtojams teisę gauti tikrąją licenciją;

(12) kadangi, siekiant užtikrinti veiksmingą išduodamų licencijų kontrolę, priklausančią nuo valstybių narių Komisijai perduodamos informacijos, prieš išduodant licencijas turi būti numatytas tam tikras laukimolaikotarpis; kadangi, norint užtikrinti, kad priemonės būtų vykdomos sklandžiai, visų pirma, kad būtų teisingai paskirstomi kiekiai atsižvelgiant į Susitarime dėl žemės ūkio nustatytas ribas, turėtų būti nustatytos įvairios valdymo priemonės, ypač turėtų būti priimta nuostata dėl licencijų išdavimo sustabdymo ir mažinimo koeficiento taikymo prašomiems kiekiams;

(13) kadangi turėtų būti nustatyta grąžinamosios išmokos norma produktams, kuriems eksporto grąžinamosios išmokos gali būti suteikiamos vykdant pagalbą maisto produktais;

(14) kadangi, siekiant užtikrinti, kad tinkamai būtų naudojamasi licencijomis, eksportuojant tam tikrus produktus su grąžinamąja išmoka, jų paskirties šalis turėtų būti apibrėžta kaip privaloma, kaip nurodyta Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 21 straipsnio 1 dalyje;

(15) kadangi patirtis rodo, kad paraiškų eksporto licencijoms gauti konkrečių rūšių sūriams skaičius skiriasi, atsižvelgiant į jų paskirties vietą; kadangi tam, kad, atsižvelgiant į paraiškose licencijoms gauti nurodytą paskirties vietą, būtų galima taikyti specialiąsias priemones, turėtų būti nustatytos paskirties zonos ir, eksportuojant 0406 KN kode klasifikuojamus produktus, eksporto licencijoje nurodyta paskirties zona būtų privaloma;

▼B

(16) kadangi turėtų būti numatytas grąžinamosios išmokos pieno produktams su cukraus priedais, kurių kaina nustatoma, atsižvelgiant į sudedamųjų dalių kainą, nustatymo būdas, atsižvelgiant į juose esančių sudedamųjų dalių procentinį kiekį; tačiau kadangi, norint palengvinti grąžinamųjų išmokų minėtiems produktams valdymą, ypač priemonių, užtikrinančių, kad bus laikomasi Susitarime dėl žemės ūkio reglamentuojamų su eksportu susijusių įpareigojimų, taikymą, turėtų būti nustatytas pridedamos sacharozės maksimalus kiekis, už kurį gali būti suteikiama grąžinamoji išmoka; kadangi šiuose produktuose esantis standartinis sacharozės kiekis yra 43 % viso produkto masės;

(17) kadangi Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 8 straipsnio 3 dalyje numatyta, kad grąžinamosios išmokos gali būti suteikiamos lydytųsūrių, pagamintų, taikant įvežimo perdirbti tvarką, Bendrijos kilmės sudedamosioms dalims; kadangi, siekiant užtikrinti, kad ši konkreti priemonė deramai veiktų ir ją būtų galima veiksmingai patikrinti, reikia nustatyti tam tikras specialiąsias taisykles;

(18) kadangi, vadovaujantis Europos bendrijos ir Kanados susitarimu, patvirtintu Tarybos sprendimu 95/591 ([1]), norint lengvatinėmis sąlygomis į Kanadą importuoti sūrius, būtina pateikti Europos bendrijos išduotas eksporto licencijas; kadangi turėtų būti nustatytos išsamios šių licencijų išdavimo taisyklės; kadangi, siekiant užtikrinti, kad pagal importo kvotą į Kanadą įvežamų sūrių kiekiai atitiktų išduotose licencijose nurodytus kiekius, Kanados valdžios institucijų tinkamai antspauduotos licencijos turėtų būti grąžintos valstybių narių kompetentingoms institucijoms, o valstybės narės turėtų Komisijai pranešti eksporto duomenis;

(19) kadangi, remiantis konsultacijomis su Šveicarija dėl Urugvajaus raundo rezultatų įgyvendinimo, nutarta taikyti priemonių, visų pirma numatančių sumažinti muitus kai kuriems į Šveicariją importuojamiems Bendrijos sūriams, visumą; kadangi turėtų būti užtikrinama, kad sūriai yra pagaminti Bendrijoje; kadangi dėl to eksporto licencijos turėtų būti privalomos visiems sūriams, importuojamiems taikant šią tvarką, įskaitant ir tuos, už kuriuos eksporto grąžinamosios išmokos nesuteikiamos; kadangi šiuo tikslu licencijos turėtų būti išduodamos tik eksportuotojui pateikus deklaraciją, patvirtinančią, kad produktas yra pagamintas Bendrijoje;

(20) kadangi Bendrija turi teisę paskirti importuotoją, galintį Bendrijos sūrius įvežti į Jungtines Valstijas, taikydama papildomą kvotą, atsirandančią iš Susitarimo dėl žemės ūkio; kadangi tai leistų Bendrijai maksimaliai panaudoti kvotos vertę; kadangi dėl to turėtų būti nustatyta importuotojų paskyrimo tvarka, besiremianti eksporto licencijų paskirstymu konkretiems produktams;

(21) kadangi šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Pieno ir pieno produktų vadybos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

## I SKYRIUS

### Bendrosios nuostatos dėl eksporto grąžinamųjų išmokų

*1 straipsnis*

1. Išskyrus 2 straipsnyje nurodytus atvejus, Reglamento (EEB) Nr. 804/68 1 straipsnyje nurodytų produktų, kuriems prašoma grąžinamosios išmokos, eksportas iš Bendrijos priklauso nuo eksporto licencijos pateikimo. Išmokėtinos grąžinamosios išmokos norma yra tokia, kokia galioja paraiškos eksporto licencijai (arba atitinkamais atvejais – išankstinei licencijai) gauti pateikimo dieną.

([1]) OL L 334, 1995 12 30, p. 25.

▼M12

Tačiau, nepaisant pirmosios pastraipos, eksporto licenciją būtina pateikti dar ir eksportuojant I priedo II numeriu pažymėtus produktus, išskyrus 2 straipsnyje nurodytus atvejus.

▼M1

2. Paraiškų gauti licencijas arba licencijų 7 skiltyje nurodoma paskirties ir paskirties šalies arba teritorijos kodas, kaip nurodyta šalių nomenklatūroje, naudojamoje Bendrijos užsienio prekybos ir prekybos tarpvalstybių narių statistikai, Komisijos parengtoje remiantis Tarybos reglamento (EB) Nr. 1172/95 ([1]) 21 straipsnio 1 dalimi.

▼M28

3. Paraiškos licencijoms gauti visiems produktams, nurodytiems Tarybos reglamento (EB) 1255/1999 ([2]) 1 straipsnio 1 dalyje, kurios, kaip buvo apibrėžta Komisijos reglamento (EB) 1291/2000 ([3]) 17 straipsnyje, buvo pateiktos trečiadienį ir ketvirtadienį pasibaigus kiekvienam Komisijos reglamento (EB) 581/2004 ([4]) 2 straipsnio 2 dalyje ir Komisijos reglamento (EB) 582/2004 ([5]) 2 straipsnio 2 dalyje nurodytam pasiūlymų teikimo laikotarpiui, laikomos pateiktomis kitą darbo dieną po to ketvirtadienio.

▼M31

4. Siekiant gauti grąžinamąją išmoką už Reglamento (EB) Nr. 1255/1999 1 straipsnyje išvardytus produktus, jie turi atitikti atitinkamus Europos Parlamento ir Tarybos reglamentų (EB) Nr. 852/2004 ([6]) ir (EB) Nr. 853/2004 ([7]) reikalavimus, ypač susijusius su paruošimu patvirtintoje įmonėje ir Reglamento (EB) Nr. 853/2004 II priedo I skirsnyje nustatytu žymėjimu identifikavimo ženklu.

▼M3

*2 straipsnis*

Grąžinamosios išmokos suteikiamos tik pateikus eksporto licenciją, taikant vienintelę išimtį atvejams, nurodytiems Reglamento (EB) Nr. 1291/2000 5 straipsnio 1 dalies pirmoje ir ketvirtoje įtraukose.

▼M6

Tačiau nukrypstant nuo pirmosios pastraipos, eksporto licencija su joje iš anksto nustatyta grąžinamąja išmoka gali būti naudojama suteikiant grąžinamąją išmoką Reglamento (EB) Nr. 800/1999 36 straipsnio 1 dalies c punkte nurodytų pieno produktų eksportui.

▼M3

Taikant Reglamento (EB) Nr. 1291/2000 5 straipsnio 1 dalies ketvirtąją įtrauką, kai eksporto deklaracijoje įrašyti keli atskiri grąžinamųjų išmokų nomenklatūros, nustatytos Komisijos reglamentu (EEB) Nr. 3846/87 ([8]), arba Kombinuotosios nomenklatūros kodai, aprašai, susiję su kiekvienu kodu, laikomi atskira deklaracija.

▼B

*3 straipsnis*

▼M1

Grąžinamoji išmoka neskiriama eksportuojant sūrius, jei prieš pateikiant paraišką grąžinamajai išmokai gauti eksportuojančioje valstybėje narėje kaina franko pasienyje yra mažesnė kaip 230 eurų už 100 kilogramų. „Kaina franko pasienyje" – tai kaina iš įmonės pridėjus vienodo dydžio 3 eurų už 100 kg sumą.

([1]) OL L 118, 1995 5 25, p. 10.
([2]) OL L 160, 1999 6 26, p. 48.
([3]) OL L 152, 2000 6 24, p. 1.
([4]) OL L 90, 2004 3 27, p. 64.
([5]) OL L 90, 2004 3 27, p. 67.
([6]) OL L 139, 2004 4 30, p. 1; pataisyta OL L 226, 2004 6 25, p. 3.
([7]) OL L 139, 2004 4 30, p. 55; pataisyta OL L 226, 2004 6 25, p. 22.
([8]) OL L 193, 2000 7 29, p. 10.

▼M1

Pateikus paraišką eksporto grąžinamajai išmokai gauti, licencijų 22 skiltyje įrašomi žodžiai „laikomasi Reglamento (EB) Nr. 174/1999 3 straipsnyje nurodytos minimalios kainos franko pasienyje”.

Kompetentingų institucijų prašymu pareiškėjai pateikia visą tolesnę informaciją ir įrodymus, kurie, tų institucijų nuomone, yra reikalingi siekiant užtikrinti, kad kainos franko pasienyje būtų laikomasi tada, kai atliekami muitinės formalumai, ir patvirtina visus minėtų institucijų atliktus sąskaitų patikrinimus, kaip apibrėžta Tarybos reglamente (EEB) Nr. 4045/89 ([1]).

▼M29

---

▼B

*4 straipsnis*

1. Susitarimui dėl žemės ūkio vykdyti šio reglamento I priede yra nurodytos keturios produktų kategorijos.

2. Šio reglamento 1 straipsnio 1 dalyje nurodytiems produktams netaikomos Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 13a straipsnio antros dalies nuostatos.

3. Nepažeidžiant šio reglamento 5 straipsnio 3 dalies taikymo, II priede yra nustatytos Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalies pirmos pastraipos b dalyje apibrėžtos produktų grupės.

*5 straipsnis*

1. Paraiškų licencijoms gauti ir licencijų 16 skiltyje nurodomas 12 skaitmenų grąžinamųjų išmokų nomenklatūroje pateiktas produkto kodas. Išskyrus 2 ir 3 dalyse nurodytus atvejus, licencijos galioja tik šiuo kodu pažymėtiems produktams.

2. Licencijos turėtojų prašymu, 0401, 0402, 0403, 0404, 0405 ir 2309 KN kodams priskirtiems produktams eksporto licencijos 16 skiltyje nurodomas kodas gali būti pakeistas kitu I priede nurodytu tos pačios kategorijos kodu, jei grąžinamosios išmokos dydis yra vienodas. Minėti prašymai turi būti pateikti nebaigus tvarkyti Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 3 arba 25 straipsniuose nurodytų formalumų.

3. Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalies pirmos pastraipos b punktui taikant išlygą, eksporto licencijos su iš anksto nustatyta grąžinamąja išmoka galioja eksportuojant produktą, kurio 12 skaitmenų kodas yra kitoks nei nurodyta licencijos 16 skiltyje, jei vienoje iš II priede nustatytų grupių abu produktai yra gretutiniai arba priklauso 23 grupei.

4. 3 dalyje nurodytais atvejais grąžinamosios išmokos apskaičiuojamos remiantis Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 2a straipsnio 2 dalies antros pastraipos nuostatomis.

*6 straipsnis*

Eksporto licencijos galioja nuo Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 21 straipsnio 1 dalyje apibrėžtos išdavimo dienos iki:

▼M20

a) the end of the fourth month following issue in the case of products falling within CN code 0402 10;

▼B

b) ketvirto mėnesio nuo išdavimo pabaigos – 0405 KN kode klasifikuojamiems produktams;

▼M1

c) ketvirto mėnesio nuo išdavimo pabaigos – 0406 KN kode klasifikuojamiems produktams;

---

([1]) OL L 388, 1989 12 30, p. 10.

▼B

d) ketvirto mėnesio nuo išdavimo pabaigos – kitiems Reglamento (EEB) Nr. 804/68 1 straipsnyje nurodytiems produktams;

e) tos dienos, kai turi būti įvykdytos pareigos, kylančios dėl kvietimo dalyvauti konkurse pagal 8 straipsnio 1 dalies nuostatas, bet ne vėliau kaip iki aštunto mėnesio nuo tikrosios licencijos, nurodytos 8 straipsnio 3 dalies, išdavimo pabaigos.

*7 straipsnis*

Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 27 straipsnio 5 dalies ir 28 straipsnio 5 dalies nuostatoms taikant išlygas, laikotarpis, kai Reglamento (EEB) Nr. 804/68 1 straipsnyje nurodytiems produktams ir toliau gali būti taikomos Tarybos reglamente (EEB) Nr. 565/80 ([1]) numatytos priemonės, yra lygus likusiam eksporto licencijos galiojimo laikui.

*8 straipsnis*

1. Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 44 straipsnio 1 dalyje numatytu atveju, kai konkursą skelbia trečiosios šalies viešoji institucija, išskyrus konkursus dėl 0406 KN kode klasifikuojamų produktų, prekybininkai, pateikę užstatą, savo paraiškose nurodytiems kiekiams gali prašyti išankstinės eksporto licencijos. Užstato suma išankstinei licencijai gauti sudaro 75 % normos, nustatytos pagal 9 straipsnio nuostatas.

Prekybininkai pateikia įrodymus, kad institucija yra viešoji arba kad jai yra taikoma viešoji teisė.

2. Išankstinės licencijos išduodamos penktą darbo dieną nuo paraiškos pateikimo dienos, jei per tą laiką nebuvo patvirtintos 10 straipsnio 3 dalyje minimos specialiosios priemonės.

3. Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 44 straipsnio 5 dalies nuostatai taikant išlygą, toje straipsnio dalyje minima informacija pateikiama per 60 dienų. Iki šio termino pabaigos prekybininkai gali prašyti tikrosios eksporto licencijos, kuri išduodama pateikus įrodymą, jog su jais sudaryta sutartis.

Pateikus įrodymą, kad paraiška buvo atmesta arba kad pagal sutartį leidžiamas tiekti kiekis yra mažesnis už nurodytą išankstinėje licencijoje, atitinkamai grąžinamas visas užstatas arba jo dalis.

4. Šio straipsnio 2 ir 3 dalyse minėtos paraiškos licencijoms gauti yra parengiamos laikantis Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 13 straipsnio nuostatų.

5. Tikrosioms licencijoms taikomos šio skyriaus nuostatos, išskyrus 10 straipsnį.

▼M10

*9 straipsnis*

▼M16

Reglamento (EB) Nr. 1291/2000 15 straipsnio 2 dalyje paminėto užstato dydis yra lygus šioms paraiškos eksporto licencijai gauti pateikimo dieną kiekvieno produkto kodui taikomos grąžinamosios išmokos procentinėms dalims:

▼M32

a) 15 % grąžinamosios išmokos sumos už KN kodu 0405 žymimus produktus;

b) 15 % – už KN kodu 0402 10 žymimus produktus;

c) 15 % – už KN kodu 0406 žymimus produktus;

d) 15 % už kitus produktus.

▼M10

Tačiau užstatas negali būti mažesnis kaip 6 eurai už 100 kilogramų.

([1]) OL L 62, 1980 3 7, p. 5.

▼**M10**

Pirmoje pastraipoje nurodytas grąžinamosios išmokos dydis apskaičiuojamas bendram konkretaus produkto kiekiui, išskyrus pieno produktus su cukraus priedais.

▼**M17**

Išimties tvarka Reglamento (EB) Nr. 1291/2000 35 straipsnio 3 dalis netaikoma pagal šį reglamentą išduotoms licencijoms.

▼**M10**

Kalbant apie pieno produktus su cukraus priedais, pirmoje pastraipoje nurodytas grąžinamosios išmokos dydis yra lygus bendram viso produkto kiekiui, padaugintam iš pieno produkto kilogramui taikytinos grąžinamosios išmokos normos.

▼**M2**

*10 straipsnis*

1. Eksporto licencijos išduodamos penktą darbo dieną nuo paraiškų pateikimo dienos, jei apie paraiškose nurodytus kiekius pranešta laikantis Komisijos reglamento (EB) Nr. 1498/1999 ([1]) 9 straipsnio 1 dalies ir per tą laiką nebuvo patvirtintos 3 dalies pirmos pastraipos a ir b punktuose nurodytos specialiosios priemonės.

2. Gali būti nuspręsta patvirtinti vieną arba daugiau 3 dalyje numatytų specialiųjų priemonių, kai licencijų išdavimas:

a) gali lemti, kad bus viršyti turimi biudžeto ištekliai, arba maksimaliai išnaudoti kiekiai, kuriuos su grąžinamąja išmoka galima eksportuoti konkretų dvylikos mėnesių arba trumpesnį laiką, nustatytą remiantis 11 straipsnio nuostatomis;

arba

b) negarantuoja eksporto tęstinumo likusį laiką;

arba

c) galėtų sąlygoti konkurencijos iškraipymus tarp prekybininkų.

Taikant pirmąją pastraipą, atsižvelgiama į konkretaus produkto sezoninį prekybos pobūdį, padėtį rinkoje, ir ypač į rinkos kainų tendencijas bei to nulemtas eksporto sąlygas.

3. Šio straipsnio 2 dalyje nurodytais atvejais Komisija gali nuspręsti, kad konkretaus produkto ar produktų atžvilgiu:

a) būtų atmestos visos arba dalis nagrinėjamų paraiškų, pagal kurias dar neišduotos eksporto licencijos;

b) prašomiems kiekiams būtų taikomas paskirstymo koeficientas. Jei prašomiems kiekiams taikomas koeficientas yra mažesnis kaip 0,4, pareiškėjai per tris darbo dienas nuo sprendimo dėl koeficiento nustatymo paskelbimo gali paprašyti atšaukti jo paraišką gauti licenciją ir grąžinti jų užstatą;

c) ne daugiau kaip penkioms darbo dienoms būtų sustabdytas paraiškų gauti licenciją pateikimas.

Be to, Reglamento (EB) Nr. 1255/1999 42 straipsnyje nustatyta tvarka Komisija gali nuspręsti:

a) paraiškų konkrečiam produktui arba produktams gauti licenciją pateikimą sustabdyti daugiau kaip penkioms darbo dienoms;

b) sustabdymo laikotarpio pabaigoje arba po to, kai paraiškos buvo atmestos, konkurso tvarka nustatyti grąžinamąsias išmokas pagal KN kodus 0402 10 19, 0405 10 90, 0405 90 10, 0405 90 90 ir 0405 10 19 klasifikuojamiems produktams. Tada išduodamos atitinkamos licencijos.

([1]) OL L 174, 1999 7 9, p. 3.

▼B

*11 straipsnis*

Jei paraiškose gauti licenciją nurodyti bendri kiekiai yra tokie, kad kyla pavojus, jog pirma laiko bus išnaudoti maksimalūs kiekiai, kurie gali būti eksportuoti su grąžinamąja išmoka per konkretų dvylikos mėnesių laikotarpį, Komisija Reglamento (EEB) Nr. 804/68 30 straipsnyje nustatyta tvarka gali nuspręsti šiuos maksimalius kiekius išskirstyti pagal nustatytinus laikotarpius.

*12 straipsnis*

1. Jei eksportuojamas kiekis yra didesnis už licencijoje nurodytą kiekį, už perviršį grąžinamoji išmoka nemokama.

Tam atvejui licencijų 22 skiltyje įrašomi šie žodžiai: „Grąžinamosios išmokos išmokamos tik už 17 ir 18 skiltyse nurodytus kiekius".

2. Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 8 straipsnio 5 dalies ir 33 straipsnio 2 dalies nuostatoms dėl nukrypimo nuo eksportuojamų kiekių darant išlygą, nustatomos tokios normos, t.y.:

a) 8 straipsnio 5 dalyje numatyta norma yra 2 %;

b) 33 straipsnio 2 dalies pirmoje ir antroje pastraipoje numatyta norma yra 98 %;

c) 33 straipsnio 2 dalies trečioje pastraipoje numatyta norma yra 2 %.

Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 44 straipsnio 9 dalies c punktas netaikomas.

*13 straipsnis*

1. Pagal Susitarimo dėl žemės ūkio 10 straipsnio 4 dalies nuostatas 10 straipsnis netaikomas išduodant eksporto licencijas suteikti pagalbą maisto produktais.

▼M13

---

▼B

*14 straipsnis*

Pagal šio reglamento 8 straipsnio nuostatas išduotoms licencijoms taikant Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 21 straipsnio 1 dalį, 1 straipsnio 2 dalyje paminėta produktų paskirties šalis yra privalomoji jų paskirties vieta.

*15 straipsnis*

1. Paraiškų gauti licencijas 0406 KN kode klasifikuojamiems produktams ir tokių licencijų 20 skiltyje įrašomi tokie žodžiai:

„Licencija galioja Reglamento (EB) Nr. 174/1999 15 straipsnio 3 dalyje apibrėžtai zonai…"

Kaip apibrėžta 3 dalyje, nurodyta zona yra ta, kuriai priklauso paraiškų licencijoms gauti bei licencijų 7 skiltyje nurodyta paskirties šalis.

2. Taikant Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 21 straipsnio 1 dalį, šio straipsnio 1 dalyje paminėta zona yra privalomoji paskirties vieta.

Grąžinamoji išmoka neišmokama, jei tikroji paskirties vieta yra ne toje zonoje, kuri nurodyta paraiškoje gauti licenciją arba licencijoje.

▼M30

3. 1 dalyje vartojami tokie apibrėžimai:

a) I zona: paskirties vietų kodai AL, BA, XK, MK, XM ir XS;

b) II zona: paskirties vietos kodas US;

c) III zona: visi kiti paskirties vietų kodai.

▼B

*16 straipsnis*

1. Pieno produktų su cukraus priedais grąžinamoji išmoka atitinka toliau pateiktų komponentų sumą:

a) komponento, nurodančio produkte esantį pieno produkto kiekį;

b) komponento, nurodančio pridėtos sacharozės kiekį, kuris gali sudaryti ne daugiau kaip 43 % viso produkto masės.

Tačiau į b punkte nurodytą komponentą atsižvelgiama tik tada, jei pridėta sacharozė yra pagaminta iš Bendrijoje išaugintų cukrinių runkelių arba cukranendrių.

2. 1 dalies a punkte nurodytas komponentas apskaičiuojamas dauginant bazinį grąžinamosios išmokos dydį iš visame produkte esančio pieno produkto kiekio.

Pirmoje pastraipoje paminėtas bazinis dydis yra lygus grąžinamajai išmokai už vieną kilogramą visame produkte esančio pieno produkto.

3. Šio straipsnio 1 dalies b punkte paminėtas komponentas apskaičiuojamas dauginant visame produkte esančios sacharozės kiekį, kuris negali viršyti 43 %, iš grąžinamosios išmokos dydžio, taikytino tą dieną, kai pateikiama paraiška gauti licenciją Tarybos reglamento (EEB) Nr. 1785/81 ([1]) 1 straipsnio 1 dalies d punkte nurodytiems produktams.

▼M11

Tačiau į sacharozės komponentą neatsižvelgiama, kai 2 dalies antroje pastraipoje minimam pieno produkto kiekiui nustatytas bazinis grąžinamosios išmokos dydis yra lygus nuliui arba nėra nustatytas.

▼B

4. Taikant 1 dalies b punktą, sacharozė laikoma pagaminta iš Bendrijoje išaugintų runkelių arba cukranendrių tada, kai ji:

a) yra įvežta į Bendriją pagal ACP-EEC Lomės konvencijos ([2]) priede pateiktą protokolą Nr. 8 arba Europos ekonominės bendrijos ir Indijos Respublikos susitarimą dėl cukranendrių cukraus ([3]);

b) yra pagaminta iš produktų, importuojamų remiantis a punkto nuostatomis.

*17 straipsnis*

1. Kartu su paraiškomis gauti eksporto licencijas pienui ir pieno produktams, kurie pagal Reglamento (EEB) Nr. 3665/87 8 straipsnio 3 dalies trečią įtrauką yra eksportuojami kaip 0406 30 KN kodui priskiriami produktai, pateikiamas kompetentingos institucijos leidimas naudotis atitinkama muitinės tvarka.

2. Paraiškų gauti licencijas ir licencijų 20 skiltyje yra nuoroda į šį straipsnį.

3. Valstybės narės, taikydamos 1 dalyje minėtą tvarką, imasi visų būtinų priemonių nustatyti ir patikrinti toje dalyje nurodytų produktų, dėl kurių paprašyta grąžinamosios išmokos, kokybę ir kiekį, ir taikyti nuostatas dėl teisės į grąžinamąją išmoką.

**II SKYRIUS**

**Specialiosios priemonės**

*18 straipsnis*

1. Eksportuojant į Kanadą visus sūrius, kuriems taikoma Europos bendrijos ir Kanados susitarime nurodyta kvota, būtina pateikti eksporto licenciją.

2. Paraiškose gauti licencijas ir licencijose nurodoma:

a) 7 skiltyje – žodžiai „KANADA – 404”;

([1]) OL L 177, 1981 7 1, p. 4.
([2]) OL L 229, 1991 8 17, p. 3.
([3]) OL L 190, 1975 7 23, p. 36.

▼B

b) 15 skiltyje – šešių skaitmenų kodas, apibūdinantis KN koduose 0406 10, 0406 20, 0406 30 ir 0406 40 klasifikuojamus produktus, ir aštuonių skaitmenų kodas, apibūdinantis 0406 90 KN kode klasifikuojamus produktus. Paraiškų ir licencijų 15 skiltyje gali būti nurodyti ne daugiau kaip šeši taip apibūdinti produktai;

c) 16 skiltyje – KN kodas iš aštuonių skaitmenų ir kiekvieno 15 skiltyje nurodyto produkto kiekis kilogramais. Licencija galioja tik taip apibūdintiems produktams ir kiekiams;

d) 17 ir 18 skiltyse – 16 skiltyje nurodytų produktų visas kiekis;

e) 20 skiltyje – tokie žodžiai:

„Sūriai, skirti tiesiogiai eksportuoti į Kanadą. Reglamento (EB) Nr. 174/1999 18 straipsnis. Kvota… (metams)"

arba tam tikrais atvejais

„Sūriai, skirti eksportuoti į Kanadą tiesiogiai/per Niujorką. Reglamento (EB) Nr. 174/1999 18 straipsnis. Kvota… (metams)".

Jeigu sūris yra vežamas į Kanadą per trečiąsias Europos šalis, jos nurodomos vietoje Niujorko arba kartu su nuoroda į Niujorką.

f) 22 skiltyje – žodžiai „be eksporto grąžinamosios išmokos".

3. Paraiškos gauti licenciją priimamos tik tada, kai pareiškėjai:

a) raštu pareiškia, kad visa Kombinuotosios nomenklatūros 4 skirsnyje klasifikuojama medžiaga, naudojama paraiškoje nurodytiems produktams gaminti, yra pagaminta tik Bendrijoje;

b) įsipareigoja kompetentingų institucijų prašymu raštu pateikti daugiau įrodymų, minėtų institucijų nuomone, būtinų tam, kad jos galėtų išduoti licencijas, ir leisti joms prireikus patikrinti jų buhalteriją bei minimų produktų gamybos sąlygas.

4. Licencijos išduodamos tuoj po paraiškų padavimo. Pareiškėjų prašymu, jiems išduodama patvirtinta licencijos kopija.

5. Licencijos galioja nuo jų išdavimo dienos, kaip apibūdinta Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 21 straipsnio 1 dalyje, iki gruodžio 31 d., einančios po tos datos.

Tačiau licencijos gali būti išduotos nuo gruodžio 20 d. ir tada jos galios nuo kitų metų sausio 1 d. iki gruodžio 31 d., jei paraiškų gauti licencijas ir licencijų 20 skilties įraše „kvota… (metams)" bus nurodyti kiti metai.

▼M1

6. Eksporto licencijos, pagal Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 22 straipsnio nuostatas pateiktos kompetentingoms institucijoms padaryti įrašus ir jas patvirtinti, gali būti panaudotos tik vienai eksporto deklaracijai. Pateikus eksporto deklaraciją, licencijos laikomos išnaudotomis.

Eksporto licencijų turėtojai užtikrina, kad prašant importo licencijos Kanados kompetentingai institucijai bus pateikta patvirtinta licencijos kopija.

▼B

7. Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 9 straipsniui taikant išlygą, licencijos neperduodamos.

▼M1

8. Valstybės narės kompetentinga institucija, laikydamasi IV priedo, naudodamasi IV priede pateiktu pavyzdžiu, praneša Komisijai apie išduotų licencijų skaičių bei jose nurodytą sūrio kiekį laikydamasi šių terminų: iki liepos pabaigos – už ankstesnį šešių mėnesių laikotarpį ir iki sausio pabaigos – už ankstesnius kvotos metus.

▼B

9. I skyriaus nuostatos netaikomos.

▼M15

*19 straipsnis*

Tam, kad Europos bendrijos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo dėl prekybos žemės ūkio produktais III priedo 2 priedėlyje išvardytiems sūriams, importuojamiems į Šveicariją, būtų sumažintas arba netaikomas muitas, būtina pateikti eksporto deklaraciją ir kilmės įrodymą, išduotą remiantis 1972 m. liepos 22 d. Europos bendrijos ir Šveicarijos Konfederacijos susitarimo trečiuoju protokolu.

▼B

*20 straipsnis*

▼M27

1. Pagal Reglamento (EB) Nr. 1255/1999 42 straipsnyje nurodytą tvarką Komisija gali nuspręsti, kad, remiantis šio straipsnio 2–11 dalimis, eksporto licencijos išduodamos 0406 KN kode klasifikuojamiems produktams, skirtiems eksportuoti į Jungtines Valstijas ir sudarantiems dalį šių kvotų:

a) papildomos kvotos pagal Susitarimą dėl žemės ūkio;

b) kvotas, pirmiausia numatytas Tokijo raunde ir Jungtinių Valstijų suteiktas Austrijai, Suomijai ir Švedijai pagal Urugvajaus raundo XX sąrašą;

c) kvotas, pirmiausia numatytas Urugvajaus raunde ir Jungtinių Valstijų suteiktas Čekijos Respublikai, Vengrijai, Lenkijai ir Slovakijai pagal Urugvajaus raundo XX sąrašą.

▼M30

2. Eksportuojant sūrį į Jungtines Amerikos Valstijas pagal 1 dalyje nurodytas kvotas reikia pateikti eksporto licenciją. Nukrypstant nuo 5 straipsnio 1 dalies pirmojo sakinio, paraiškų išduoti licencijas ir licencijų 16 skyriuje įrašomas 8 skaitmenų produkto Kombinuotosios nomenklatūros kodas.

Prekybininkai, pateikę užstatą, sudarantį 50 % pagal 9 straipsnį nustatytos normos, bet nemažesnį kaip 6 eurai už 100 kg, nustatytinu laikotarpiu gali prašyti laikinosios eksporto licencijos, suteikiančios teisę ateinančiais kalendoriniais metais eksportuoti 1 dalyje nurodytus produktus.

Pareiškėjai, prašantys laikinųjų eksporto licencijų pagal produktų grupę bei 22-Tokijo ir 22-Urugvajus kvotas, nurodytas reglamente, kuriuo pradedama tokių eksporto licencijų skyrimo procedūra, turi pateikti įrodymą, kad praeityje jie jau eksportavo sūrį į Jungtines Amerikos Valstijas bent vienais iš pastarųjų trejų metų.

Pareiškėjai, prašantys laikinųjų eksporto licencijų pagal produktų grupę bei pagal 16-Tokijo ir 16-, 17-, 18-, 20-, ir 21-Urugvajus, 25-Tokijo ir 25-Urugvajus kvotas, nurodytas reglamente, kuriuo pradedama tokių eksporto licencijų skyrimo procedūra, turi pateikti įrodymų, kad praeityje jie jau eksportavo sūrį į Jungtines Amerikos Valstijas bent vienais iš pastarųjų trejų metų ir kad jų paskirtasis importuotojas yra pareiškėjo dukterinė įmonė.

Tačiau 2006 kvotos metais iš pareiškėjų, prašančių laikinųjų eksporto licencijų produktų grupėms ir kvotoms, nurodytoms ketvirtoje pastraipoje, nėra reikalaujama, kad paskirtasis importuotojas būtų jų dukterinė įmonė, jei jie pateikia įrodymą, kad tokius produktus jie importavo į Jungtines Amerikos Valstijas kiekvienais metais per pastaruosius trejus metus.

Be to, 2006 kvotos metams pareiškėjo paskirtasis privilegijuotasis importuotojas gali būti laikomas dukterine įmone, jeigu:

i) paraiška buvo pateikta gauti:

— laikinajai licencijai Čekijos Respublikoje, siekiant eksportuoti sūrius į Jungtines Amerikos Valstijas pagal suderinto tarifų sąrašo 4 skyriaus 16, 17, 18, 20 ir 25 papildomose pastabose aprašytas kvotas, arba

▼M30

— laikinąją licenciją Vengrijoje, siekiant eksportuoti sūrius į Jungtines Amerikos Valstijas pagal suderinto tarifų sąrašo 4 skyriaus 25 papildomoje pastaboje aprašytas kvotas,

— laikinąją licenciją Lenkijoje, siekiant eksportuoti sūrius į Jungtines Amerikos Valstijas pagal suderinto tarifų sąrašo 4 skyriaus 16 ir 21 papildomose pastabose aprašytas kvotas,

— laikinąją licenciją Slovakijoje, siekiant eksportuoti sūrius į Jungtines Amerikos Valstijas pagal suderinto tarifų sąrašo 4 skyriaus 16 papildomoje pastaboje aprašytas kvotas;

ii) pareiškėjas valstybės narės, kurioje buvo pateikta paraiška, kompetentingoms valdžios institucijoms pateikia dokumentus, įrodančius kad jis iki paraiškos pateikimo mažiausiai trejus metus buvo įsikūręs naujosiose valstybėse narėse ir kiekvienais metais per tuos trejus kalendorinius metus eksportavo aptariamus sūrius į JAV;

iii) pareiškėjas valstybės narės, kurioje buvo pateikta paraiška, kompetentingoms institucijoms pateikia dokumentus, įrodančius, kad buvo pradėta dukterinės įmonės įsteigimo procedūra Jungtinėse Amerikos Valstijose;

iv) pareiškėjas valstybės narės, kurioje buvo pateikta paraiška, kompetentingoms institucijoms pateikia dokumentus, įrodančius kad jis iki paraiškos pateikimo dvyliką mėnesių eksportavo privilegijuotiems importuotojams.

Paraiškoje gauti laikinąją eksporto licenciją prekybininkai taip pat nurodo:

a) produkto grupės, kuriai, remiantis Jungtinių Amerikos Valstijų suderinto tarifų sąrašo (naujausia redakcija) 4 skyriaus 16–23 ir 25 papildomomis pastabomis, yra taikoma Jungtinių Valstijų kvota, pavadinimą;

b) prekių pavadinimus pagal Jungtinių Amerikos Valstijų suderintą tarifų sąrašą (naujausia redakcija);

c) pareiškėjo paskirto importuotojo į Jungtines Valstijas pavadinimą ir adresą.

Be to, kartu su paraiškomis pateikiamas paskirtojo importuotojo sertifikatas patvirtinantis, kad pagal Jungtinėse Valstijose galiojančias taisykles dėl importo licencijų išdavimo jis yra tinkamas importuotojas 1 dalyje nurodytiems produktams.

2006 kvotos metais paraiškose gauti laikinąsias eksporto licencijas turi būti nurodyta, ar paskirtasis importuotojas yra pareiškėjo dukterinė įmonė, ar pagal šeštą pastraipą yra laikomas dukterine įmone.

3. Jei paraiškos gauti laikinąsias licencijas produktų grupei arba kvotai, nurodytai 1 dalyje, viršija turimą kiekį aptariamais metais, Komisija taiko vienodą paskirstymo koeficientą prašomiems kiekiams.

Nukrypstant nuo pirmos pastraipos, kai paraiškoms gauti laikinąsias licencijas 2006 metais yra taikomas paskirstymo koeficientas, pareiškėjams, kurių paskirtieji privilegijuotieji importuotojai yra dukterinės įmonės arba pagal 2 dalies šeštą pastraipą yra laikomi dukterinėmis įmonėmis, yra taikomas triskart didesnis paskirstymo koeficientas nei kitiems pareiškėjams.

4. Jei taikant paskirstymo koeficientą kiekvienai paraiškai laikinoji licencija būtų išduodama mažesniam kaip 10 tonų kiekiui, atitinkama valstybė narė paskirsto turimus atitinkamus kiekius iš kiekvienos kvotos burtų keliu. Valstybė narė burtų keliu paskirsto laikinąsias licencijas, kurių kiekviena išduodama 10 tonų kiekiui, tarp pareiškėjų, kuriems būtų skirtas mažesnis nei 10 tonų kiekis dėl paskirstymo koeficiento taikymo.

Mažesni nei 10 tonų kiekiai, liekantys nustatant partijas, prieš traukiant burtus yra tolygiai paskirstomi 10 tonų partijoms.

Jei taikant paskirstymo koeficientą lieka mažesnis nei 10 tonų kiekis, jis yra laikomas viena partija.

▼M30

Paraiškų, kurios nesėkmingai dalyvavo metant burtus, užstatas yra grąžinamas nedelsiant.

▼B

5. Jei paraiškose gauti išankstines licencijas nurodytas produktų kiekis neviršija 1 dalyje paminėtų konkretiems metams skirtų kvotų, Komisija likusį kiekį gali paskirstyti proporcingai prašomiems kiekiams.

6. 2 dalies pirmoje pastraipoje paminėtų išankstinių licencijų 20 skiltyje įrašoma:

„Reglamento (EB) Nr. 174/1999 20 straipsnio 2 dalyje nurodyta išankstinė eksporto licencija: eksportui negalioja".

7. Prekybininkų, kuriems yra išduotos išankstinės licencijos, paskirtų importuotojų pavardės ar pavadinimai perduodami Jungtinių Valstijų kompetentingoms institucijoms.

8. Jei ūkio subjekto paskirtam importuotojui importo licencija konkretiems kiekiams nesuteikta ir jei nekyla abejonių dėl 2 dalies trečioje pastraipoje minėto liudijimo sąžiningumo, valstybė narė prekybininkui gali leisti paskirti kitą importuotoją, jei jis yra įtrauktas į sąrašą, kuris, kaip reikalaujama 7 dalyje, perduodamas Jungtinių Valstijų kompetentingoms institucijoms. Valstybė narė kuo greičiau informuoja Komisiją apie paskirto importuotojo pasikeitimą, o Komisija apie tai praneša Jungtinių Valstijų kompetentingoms institucijoms.

9. Visas užstatas arba jo dalis grąžinami paraiškas atmetus arba už kiekius, viršijančius paskirstytus kiekius.

▼M11

10. Iki metų, kuriems buvo išduotos išankstinės licencijos, pabaigos suinteresuota šalis kreipiasi dėl galutinės licencijos išdavimo net kiekio dalies atveju, ir ji nedelsiant išduodama, jei 2 dalyje minimas užstatas padidinamas iki visos sumos, 9 straipsnyje nustatytos kiekiams, kuriems yra paskirtos licencijos. Paraiškos gauti galutinę licenciją ir pačios licencijos 20 skiltyje įrašomas šis sakinys:

„Eksportui į Jungtines Amerikos Valstijas: Reglamento (EB) Nr. 174/1999 20 straipsnis."

Pagal šį straipsnį išduotos licencijos galioja tik 1 dalyje nurodytam eksportui.

▼M27

Užstatas, pateikiamas norint gauti galutinę licenciją, grąžinamas tik pateikus kompetentingos muitinės institucijos tinkamai pasirašytą deklaraciją.

▼M2

11. Galutinėms licencijoms taikomos I skyriaus nuostatos, išskyrus 1 straipsnio 1 dalies 1 sakinį ir 10 straipsnį. Tačiau 6 straipsnyje numatytas licencijų galiojimo laikas negali būti perkeltas į kitus metus.

▼M1

*20a straipsnis*

1. Kaip nurodyta Tarybos sprendimu 98/486/EB ([1]) patvirtintame Europos bendrijos ir Dominikos Respublikos susitarimo memorandume, pieno miltelių, į Dominikos Respubliką importuotų pagal kvotą ir taikant sumažintą importo muito normą, eksportui į tą šalį 12 mėnesių, pradedant liepos 1 d., taikomos šios nuostatos.

2. Eksportuojant 1 dalyje nurodytus produktus, Dominikos Respublikos kompetentingoms institucijoms būtina pateikti eksporto licencijos, išduotos pagal šio straipsnio nuostatas, patvirtintą kopiją ir tinkamai patvirtintą kiekvienos siuntos eksporto deklaracijos kopiją.

([1]) OL L 218, 1998 8 6, p. 45.

▼M1

3. Išduodant eksporto licencijas, pirmenybė teikiama pieno milteliams, klasifikuojamiems pagal šiuos eksporto grąžinamųjų išmokų nomenklatūros kodus:

▼M33

— 040210119000,

▼M1

— 0402 10 19 9000,

— 0402 21 11 9900,

— 0402 21 19 9900,

— 0402 21 91 9200,

— 0402 21 99 9200.

Paraiškose nurodyti produktai turi būti pagaminti tik Europos bendrijoje. Kompetentingų institucijų prašymu pareiškėjai pateikia tolesnius įrodymus, kuriuos minėtos institucijos laiko būtinais išduodant licencijas, ir prireikus leidžia toms institucijoms tikrinti buhalteriją ir minimų produktų gamybos sąlygas.

4. 1 dalyje minima kvota yra 22 400 t dvylikos mėnesių laikotarpiui, kuris prasideda liepos 1 d. Kvota dalijama į dvi dalis:

▼M33

a) pirmoji dalis, sudaranti 80 % arba 17 920 tonų, paskirstoma Bendrijos eksportuotojams, galintiems įrodyti, kad jie ne mažiau nei trejus iš ketverių kalendorinių metų iki paraiškų pateikimo laikotarpio į Dominikos Respubliką eksportavo 3 dalyje nurodytus produktus;

▼M1

b) antroji dalis, sudaranti 20 % arba 4 480 tonų, paliekama pareiškėjams, nenurodytiems a punkte, galintiems įrodyti, kad paraiškų padavimo metu jie ne mažiau kaip 12 mėnesių su trečiosiomis šalimis prekiavo muitų tarifų ir statistikos nomenklatūros bei bendrojo muitų tarifo 4 skyriuje išvardytais produktais ir yra įregistruoti valstybėje narėje kaip PVM mokėtojai.

5. Paraiškose eksporto licencijoms gauti vienas pareiškėjas negali nurodyti daugiau kaip:

▼M8

— kalbant apie 4 dalies a punkte nurodytą dalį – kiekio, sudarančio 110 % 3 dalyje nurodytų produktų, eksportuojamų vienais iš trejų kalendorinių metų iki paraiškų pateikimo laikotarpio, išskyrus 2000 m., bendro kiekio,

▼M1

— iš 4 dalies b punkte nurodytos dalies – iš viso ne daugiau kaip 600 t.

Šios aukščiausios ribos nesilaikančių pareiškėjų paraiškos atmetamos.

6. a) kad paraiška eksporto licencijai gauti būtų priimta, dėl kiekvieno pagal tą patį Nomenklatūros kodą klasifikuojamo produkto galima pateikti tik po vieną paraišką, ir visos paraiškos turi būti vienu metu pateikiamos vienos valstybės narės kompetentingai institucijai;

b) paraiškos eksporto licencijoms gauti priimamos tik tuomet, kai pareiškėjai jas paduodami:

▼M8

— pateikia 15 eurų už 100 kilogramų užstatą,

▼M1

— iš 4 dalies a punkte nurodytos dalies – nurodo 3 dalyje minimų produktų kiekį, kurį jie eksportavo į Dominikos Respubliką vienais iš trijų kalendorinių metų iki 4 dalies a punkte nurodyto laikotarpio, ir gali tai įrodyti atitinkamos valstybės narės kompetentingai institucijai priimtinu būdu. Šiuo tikslu tas prekybininkas, kurio pavardė nurodyta atitinkamoje eksporto deklaracijoje, laikomas eksportuotoju,

▼M1

— iš 4 dalies b punkte nurodytos dalies – atitinkamos valstybės narės kompetentingai institucijai priimtinu būdu gali įrodyti, kad jie laikosi nustatytų sąlygų.

7. Paraiškos licencijoms gauti iš liepos 1 d. – kitų metų birželio 30 d. laikotarpiui skirtos kvotos, pateikiamos kasmet nuo 1 iki 10 balandžio mėnesio dienos.

Tačiau laikotarpiui nuo 1999 m. liepos 1 d. iki 2000 m. birželio 30 d. pateikiamos nuo 1 iki 10 1999 m. rugpjūčio mėnesio dienos.

Taikant 1 straipsnio 1 dalį, visos iki nustatyto termino pateiktos paraiškos laikomos pateiktomis pirmąją paraiškų licencijoms gauti pateikimo laikotarpio dieną.

▼M30

---

▼M1

9. Paraiškose licencijoms gauti ir licencijose nurodoma:

a) 7 skiltyje – žodžiai „Dominikos Respublika, 456”;

b) paraiškos 17 ir 18 skiltyse – paraiškoje nurodytas kiekis;

▼M26

c) 20 skyriuje – viena iš šių nuorodų:

— Artículo 20 *bis* del Reglamento (CE) nº 174/1999:

contingente arancelario de leche en polvo del año 1.7…-30.6… fijado en el Memorándum de acuerdo celebrado entre la Comunidad Europea y la República Dominicana y aprobado mediante la Decisión 98/486/CE del Consejo.

— čl. 20 písm. a) nařízení (ES) č. 174/1999:

Celní kvóta pro období od 1.7… do 30.6… pro sušené mléko v rámci memoranda o porozumění uzavřeného mezi Evropským společenstvím a Dominikánskou republikou a schváleného rozhodnutím Rady 98/486/ES.

— Artikel 20a i forordning (EF) nr. 174/1999:

toldkontingent for perioden 1.7… til 30.6… for mælkepulver i henhold til den aftale, som blev indgået mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Dominikanske Republik og godkendt ved Rådets afgørelse 98/486/EF.

— Artikel 20a der Verordnung (EG) Nr. 174/1999:

Milchpulverkontingent für das Jahr 1.7…-30.6… gemäß der mit dem Beschluss 98/486/EG des Rates genehmigten Vereinbarung zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Dominikanischen Republik.

— Määruse (EÜ) nr. 174/1999 artikkel 20a:

Piimapulbri tariifikvoot 1.7. … – 30.06… vastastikuse mõistmise memorandumi alusel, mis on sõlmitud Euroopa Ühenduse ja Dominikaani Vabariigi vahel ning heaks kiidetud nõukogu otsusega 98/486/EÜ.

— Άρθρο 20α του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 174/1999:

δασμολογική ποσόστωση, για το έτος 1.7…-30.6…, γάλακτος σε σκόνη δυνάμει του μνημονίου συμφωνίας που συνήφθη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Δομινικανικής Δημοκρατίας και εγκρίθηκε από την απόφαση 98/486/ΕΚ του Συμβουλίου.

— Article 20a of Regulation (EC) No 174/1999:

tariff quota for 1.7…-30.6…, for milk powder under the Memorandum of Understanding concluded between the European Community and the Dominican Republic and approved by Council Decision 98/486/EC.

— Article 20 *bis* du règlement (CE) nº 174/1999:

▼**M26**

contingent tarifaire pour l'année 1.7…-30.6…, de lait en poudre au titre du mémorandum d'accord conclu entre la Communauté européenne et la République dominicaine et approuvé par la décision 98/486/CE du Conseil.

— Articolo 20 *bis* del regolamento (CE) n. 174/1999:

contingente tariffario per l'anno 1.7…-30.6…, di latte in polvere a titolo del memorandum d'intesa concluso tra la Comunità europea e la Repubblica dominicana e approvato con la decisione 98/486/CE del Consiglio.

— Regulas (EK) Nr. 174/1999 20.a pants:

Tarifa kvota 1.7.…. – 30.06.…. sausajam pienam (piena pulverim) saskaņā ar Saprašanās memorandu, kas noslēgts starp Eiropas Kopienu un Dominikānas Republiku un apstiprināts ar Padomes Lēmumu 98/486/EK.

— Reglamento (EB) Nr. 174/1999 20a straipsnis:

tarifinė kvota 1.7.… – 30.6… pieno milteliams, numatyta Europos bendrijos ir Dominikos Respublikos susitarimo memorandume ir patvirtinta Tarybos sprendimu 98/486/EB.

— Az 174/1999/EK rendelet 20. cikk a) pont:

A 98/486/EK tanácsi rendelet által jóváhagyott, az Európai Közösség és a Dominikai Köztársaság között megkötött egyetértési megállapodás értelmében a tejporra … július 1- től … június 30-ig vonatkozó vámkontingens.

— Artikolu 20a tar-Regolament (KE) Nru 174/1999:

Quota ta' tariffa għal 1.7.…. – 30.06…., għall-ħalib tat-trab taħt il-Memorandum ta' Ftehim konkluż bejn il-Komunità Ewropea u r-Repubblika Dominikana u approvat permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 98/486/KE

— Artikel 20 *bis* van Verordening (EG) nr. 174/1999:

tariefcontingent melkpoeder voor het jaar 1.7…-30.6… krachtens het memorandum van overeenstemming tussen de Europese Gemeenschap en de Dominicaanse Republiek, goedgekeurd bij Besluit 98/486/EG van de Raad.

— Artykuł 20a Rozporządzenie (WE) nr. 174/1999:

Kontyngent taryfowy na okres od 1.7.…. do 30.06.…. na mleko w proszku zgodnie z Protokołem Ustaleń zawartym między Wspólnotą Europejską a Republiką Dominikańską i przyjętym decyzją Rady 98/486/WE.

— Artigo 20.º A do Regulamento (CE) n.º 174/1999:

contingente pautal do ano 1.7…-30.6…, de leite em pó ao abrigo do memorando de acordo concluído entre a Comunidade Europeia e a República Dominicana e aprovado pela Decisão 98/486/CE do Conselho.

— Článok 20a nariadenia (ES) č. 174/1999:

Tarifná kvóta pre 1.7…- 30.06… pre sušené mlieko podľa Memoranda o vzájomnom porozumení uzatvorenom medzi Európskym spoločenstvom a Dominikánskou republikou a schváleným rozhodnutím Rady (ES) č. 98/486.

— Člen 20a Uredbe (ES) št. 174/1999:

Tarifna kvota za obdobje 1.7.…. – 30.06.…. za mleko v prahu v skladu z Memorandumom o soglasju, sklenjenim med Evropsko skupnostjo in Dominikansko republiko in potrjenim z Odločbo Sveta 98/486/ES.

— Asetuksen (EY) N:o. 174/1999 20 a artikla:

neuvoston päätöksellä 98/486/EY hyväksytyn Euroopan yhteisön ja Dominikaanisen tasavallan yhteisymmärryspöytäkirjan mukainen maitojauheen tariffikiintiö 1.7… ja 30.6… välisenä aikana.

— Artikel 20a i förordning (EG) nr. 174/1999:

▼M26

tullkvot för året 1.7…– 30.6…, för mjölkpulver enligt avtalsmemorandumet mellan Europeiska gemenskapen och Dominikanska republiken, godkänt genom rådets beslut 98/486/EG.

Licencijos, išduotos remiantis šiuo straipsniu, įpareigoja eksportuoti į 7 skiltyje nurodytą paskirties vietą.

▼M1

Licencijos, išduotos remiantis šiuo straipsniu, įpareigoja eksportuoti į 7 skiltyje nurodytą paskirties vietą.

10. Ne vėliau kaip penktąją darbo dieną po to, kai pasibaigia paraiškų licencijoms gauti teikimo laikotarpis, valstybės narės, naudodamosi V priede pateiktu pavyzdžiu, praneša Komisijai apie paraiškose licencijoms gauti nurodytus kiekius pagal abi anksčiau minėtas kvotos dalis ir pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūros produktų kodus arba tai, kad paraiškų nėra pateikta.

Visi pranešimai, įskaitant pranešimus apie paraiškų nepateikimą, numatytą darbo dieną siunčiami teleksu arba faksu.

Valstybės narės, prieš išduodamos licencijas, pirmiausia patikrina, ar 3–5 pastraipose minima informacija yra teisinga.

Jei nustatoma, kad prekybininko, kuriam išduota licencija, pateikta informacija yra neteisinga, licencija panaikinama, o užstatas negrąžinamas.

11. Komisija kuo greičiau nusprendžia, kokia paraiškų, apie kurias jai buvo pranešta, dalis turi būti patenkinta, ir apie savo sprendimą informuoja valstybes nares.

Jei visi paraiškose licencijoms gauti nurodyti kiekiai pagal abi kvotos dalis viršija vienus ar kitus 4 dalyje nurodytus kiekius, Komisija nustato paskirstymo koeficientus. Jei, taikant šį koeficientą, vienam pareiškėjui tenka mažiau kaip 20 tonų, pareiškėjai gali atsiimti savo paraiškas. Tokiais atvejais per tris darbo dienas nuo Komisijos sprendimo paskelbimo jie praneša apie tai kompetentingai institucijai. Užstatas grąžinamas tuoj pat. Kompetentinga institucija per aštuonias darbo dienas nuo sprendimo paskelbimo praneša Komisijai apie atsiimtose paraiškose nurodytus kiekius ir apie kiekius, už kuriuos sugrąžintas užstatas.

Kai paraiškose licencijoms gauti nurodytas bendras kiekis yra mažesnis už turimą, kurį galima skirti tam laikotarpiui, likusį kiekį Komisija paskirsto remdamasi objektyviais kriterijais, pirmiausia atsižvelgdama į paraiškas licencijoms gauti visiems pagal KN 0402 10, 0402 21 ir 0402 29 kodus klasifikuojamiems produktams.

12. ►M8 Licencijos išduodamos ūkio subjekto prašymu ne anksčiau kaip birželio 1 d. ir ne vėliau kaip kitų metų vasario 15 d. Jos išduodamos tik tiems ūkio subjektams, apie kurių paraiškas licencijoms gauti buvo pranešta pagal 10 straipsnio nuostatas. ◄

Valstybės narės, remdamosi VI priedu, iki kovo 1 d. praneša Komisijai apie kiekius pagal abi kvotos dalis, kuriems licencijos nebuvo išduotos.

▼M9

13. Nepaisant 6 straipsnio nuostatų, eksporto licencijos galioja nuo tikrosios jų išdavimo dienos, kaip nurodyta Reglamento (EB) Nr. 1291/2000 23 straipsnio 2 dalyje, iki kvotos metų, kuriems buvo pateikta paraiška licencijai gauti, birželio 30 d.

▼M1

14. ►M8 Užstatas grąžinamas tik šiais dviem atvejais:

a) pateikus Komisijos reglamento (EB) Nr. 1291/2000 ([1]) 35 straipsnio 5 dalyje nurodytus įrodymus ir Dominikos Respublikos kompetentingų institucijų tinkamai patvirtintos eksporto deklaracijos kopiją;

b) už paraiškose nurodytus kiekius, kuriems negalėjo būti išduotos licencija. ◄

Nepaisant Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 33 straipsnio 2 dalies penktosios pastraipos, užstatas už neeksportuotus kiekius negrąžinamas.

([1]) OL L 152, 2000 6 24, p. 1

▼M1

15. Nepaisant Reglamento (EEB) Nr. 3719/88 9 straipsnio, licencijos neperduodamos.

16. Kasmet iki rugsėjo 1 d. valstybės narės kompetentinga institucija, naudodamasi VII priede nurodytu pavyzdžiu, pateikia Komisijai ataskaitą pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūros produktų kodus joje nurodydama:

— paskirtą kiekį,

— kiekį, kuriam išduotos licencijos,

— eksportuotą kiekį

per ankstesnį 1 dalyje minimą 12 mėnesių laikotarpį.

▼M25

17. Taikomas 1 skyrius, išskyrus 5 straipsnio 2 ir 3 dalis bei 6, 9 ir 10 straipsnius.

▼M33

18. Nukrypstant nuo 5 straipsnio 1 dalies, licencijų turėtojams paprašius, jiems gali būti leista pakeisti 16 skirsnyje nurodytą eksporto licencijos kodą į kitą kodą, nurodytą šio straipsnio 3 dalyje, jei išmokos yra vienodos.

Toks prašymas pateikiamas iki Reglamento (EB) Nr. 800/1999 5 arba 26 straipsniuose nurodytų formalumų užbaigimo.

Per dvi darbo dienas nuo produkto kodo pasikeitimo atitinkamos valstybės narės kompetentingos institucijos Komisijai pateikia:

a) licencijos turėtojo pavadinimą ir adresą;

b) licencijos serijos numerį arba licencijos išrašą ir išdavimo datą;

c) pradinį produkto kodą;

d) galutinį produkto kodą.

▼M26

---

▼B

## III SKYRIUS

### Baigiamosios nuostatos

*21 straipsnis*

Jei šiame reglamente nenurodyta kitaip, taikomi Reglamentai (EEB) Nr. 3665/87 ir (EEB) Nr. 3719/88.

*22 straipsnis*

Šiuo reglamentu panaikinamas Reglamentas (EB) Nr. 1466/95.

Nuorodos į panaikintą reglamentą laikomos nuorodomis į šį reglamentą.

Licencijoms, išduotoms pagal paraiškas, pateiktas iki įsigaliojant šiam reglamentui, ir toliau taikomas Reglamentas (EB) Nr. 1466/95.

*23 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

▼B

*I PRIEDAS*

**4 straipsnio 1 dalyje nustatytos produktų kategorijos**

| Numeris | Aprašymas | KN kodas |
|---|---|---|
| I | Sviestas, kiti pieno riebalai ir aliejai, pieno pastos | 0405 10<br>0405 20 90<br>0405 90 |
| II | Nugriebto pieno milteliai | 0402 10 |
| III | Sūris ir varškė | 0406 |
| IV | Kiti pieno produktai | 0401<br>0402 21<br>0402 29<br>0402 91<br>0402 99<br>0403 10 11–0403 10 39<br>0403 90 11–0403 90 69<br>0404 90<br>2309 10 15<br>2309 10 19<br>2309 10 39<br>2309 10 59<br>2309 10 70<br>2309 90 35<br>2309 90 39<br>2309 90 49<br>2309 90 59<br>2309 90 70 |

▼**M5**

*II PRIEDAS*

**Produktų grupės, nustatytos 4 straipsnio 3 dalyje**

| Grupės Nr. | Pieno produktų kodas (eksporto grąžinamųjų išmokų nomenklatūra) |
|---|---|
| 1 | 0401 10 10 9000 |
| | 0401 20 11 9100 |
| | 0401 20 11 9500 |
| | 0401 20 91 9000 |
| | 0401 30 11 9400 |
| | 0401 30 11 9700 |
| | 0401 30 31 9100 |
| | 0401 30 31 9400 |
| | 0401 30 31 9700 |
| | 0401 30 91 9100 |
| | 0401 30 91 9500 |
| 2 | 0401 10 90 9000 |
| | 0401 20 19 9100 |
| | 0401 20 19 9500 |
| | 0401 20 99 9000 |
| | 0401 30 19 9700 |
| | 0401 30 39 9100 |
| | 0401 30 39 9400 |
| | 0401 30 39 9700 |
| | 0401 30 99 9100 |
| | 0401 30 99 9500 |
| 3 | 0402 21 11 9200 |
| | 0402 21 11 9300 |
| | 0402 21 11 9500 |
| | 0402 21 11 9900 |
| | 0402 21 91 9100 |
| | 0402 21 91 9200 |
| | 0402 21 91 9350 |
| | 0402 21 91 9500 |
| 4 | 0402 21 17 9000 |
| | 0402 21 19 9300 |
| | 0402 21 19 9500 |
| | 0402 21 19 9900 |
| | 0402 21 99 9100 |
| | 0402 21 99 9200 |
| | 0402 21 99 9300 |
| | 0402 21 99 9400 |
| | 0402 21 99 9500 |
| | 0402 21 99 9600 |
| | 0402 21 99 9700 |
| | 0402 21 99 9900 |
| 5 | 0402 29 15 9200 |
| | 0402 29 15 9300 |
| | 0402 29 15 9500 |
| | 0402 29 15 9900 |
| | 0402 29 91 9000 |

▼**M5**

| Grupės Nr. | Pieno produktų kodas<br>(eksporto grąžinamųjų išmokų nomenklatūra) |
|---|---|
| 6 | 0402 29 19 9300<br>0402 29 19 9500<br>0402 29 19 9900<br>0402 29 99 9100<br>0402 29 99 9500 |
| 8 | 0402 91 11 9370<br>0402 91 31 9300<br>0402 91 51 9000 |
| 10 | 0402 91 19 9370<br>0402 91 39 9300<br>0402 91 59 9000<br>0402 91 99 9000 |
| 11 | 0402 99 31 9300<br>0402 99 31 9500 |
| 12 | 0402 99 11 9350<br>0402 99 31 9150<br>0402 99 31 9300<br>0402 99 31 9500<br>0402 99 91 9000 |
| 14 | 0402 99 19 9350<br>0402 99 39 9150<br>0402 99 39 9300<br>0402 99 39 9500<br>0402 99 99 9000 |
| 17 | 0403 90 11 9000<br>0403 90 13 9200<br>0403 90 13 9300<br>0403 90 13 9500<br>0403 90 13 9900<br>0403 90 19 9000 |
| 18 | 0403 90 33 9400<br>0403 90 33 9900 |
| 19 | 0403 90 51 9100<br>0403 90 59 9170<br>0403 90 59 9310<br>0403 90 59 9340<br>0403 90 59 9370<br>0403 90 59 9510 |
| 21 | 0404 90 21 9120<br>0404 90 21 9160<br>0404 90 23 9120<br>0404 90 23 9130<br>0404 90 23 9140<br>0404 90 23 9150 |

▼**M5**

| Grupės Nr. | Pieno produktų kodas<br>(eksporto grąžinamųjų išmokų nomenklatūra) |
|---|---|
| 22 | 0404 90 81 9100 |
| | 0404 90 83 9110 |
| | 0404 90 83 9130 |
| | 0404 90 83 9150 |
| | 0404 90 83 9170 |
| 23 | 0405 10 11 9500 |
| | 0405 10 11 9700 |
| | 0405 10 19 9500 |
| | 0405 10 19 9700 |
| | 0405 10 30 9100 |
| | 0405 10 30 9300 |
| | 0405 10 30 9700 |
| | 0405 10 50 9300 |
| | 0405 10 50 9500 |
| | 0405 10 50 9700 |
| | 0405 10 90 9000 |
| | 0405 20 90 9500 |
| | 0405 20 90 9700 |
| | 0405 90 10 9000 |
| | 0405 90 90 9000 |

▼**M15**

▼**M1**

*IV PRIEDAS*

*Kanada*

**Pagal 18 straipsnio 8 dalį reikalaujama informacija**

Valstybė narė: .....

Duomenys už laikotarpį nuo ..... iki .....

| Prekybininko pavardė, adresas | Produkto kodas pagal KN (remiantis 18 str. 2 dalimi) | Išduotos licencijos | |
|---|---|---|---|
| | | Licencijų skaičius | Kiekis tonos |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | Iš viso | | |

▼**M1**

*V PRIEDAS*

*Dominikos Respublika*

**Pagal 20a straipsnio 10 dalį reikalaujama informacija**

Valstybė narė: .....

Paraiškos už laikotarpį: .....

*20a straipsnio 4 dalies a punkte nurodyta kvota*

| Pareiškėjo pavardė, adresas | Ataskaitos duomenys<br>Eksportas į Dominikos Respubliką | | | Paraiškos | |
|---|---|---|---|---|---|
| | Produkto kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Eksportuoti kiekiai<br>(t) | Eksportavimo metai | Produkto kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Maksimalus kiekis = 110 % iš (3)<br>(t) |
| (1) | (2) | (3) | (4) | (5) | (6) |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| Iš viso | | | | | |

▼**M1**

*20a straipsnio 4 dalies b punkte nurodyta kvota*

| Pareiškėjo pavardė, adresas | Produkto kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Prašomas kiekis (t) |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

| |
|---|
| |

▼**M1**

*VI PRIEDAS*

*Dominikos Respublika*

**Pagal 20a straipsnio 12 dalį reikalaujama būtina informacija**

Valstybė narė: .....

Duomenys už laikotarpį nuo ..... iki .....

*20a straipsnio 4 dalies a punkte nurodyta kvota*

| Eksportuotojo pavardė, adresas | Kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Paskirstyti kiekiai, kuriems neišduotos licencijos (t) |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

| Iš viso | |
|---|---|

*20a straipsnio 4 dalies b punkte nurodyta kvota*

| Eksportuotojo pavardė, adresas | Kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Paskirstyti kiekiai, kuriems neišduotos licencijos (t) |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

| Iš viso | |
|---|---|

▼**M1**

*VII PRIEDAS*

*Dominikos Respublika*

**20a straipsnio 16 dalyje pateiktina būtina informacija**

Valstybė narė:.....

Duomenys už laikotarpį nuo: ..... liepos 1 d. iki ..... birželio 30 d

*20a straipsnio 4 dalies a punkte nurodyta kvota*

| Kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Kiekiai, kuriems paskirtos licencijos | Kiekiai, kuriems išduotos licencijos | Eksportuoti kiekiai |
|---|---|---|---|
| | (t) | (t) | (t) |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Iš viso | | | |

▼**M1**

*20a straipsnio 4 dalies b punkte nurodyta kvota*

| Kodas pagal grąžinamųjų išmokų nomenklatūrą | Kiekiai, kuriems paskirtos licencijos | Kiekiai, kuriems išduotos licencijos | Eksportuoti kiekiai |
|---|---|---|---|
| | (t) | (t) | (t) |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| Iš viso | | | |

▼**M26**